



Landesinstitut für Statistik
 Kanonikus-Michael-Gamper-Str. 1 • 39100 Bozen
 Tel. 0471 41 84 04-05 • Fax 0471 41 84 19
 www.provinz.bz.it/astat • astat@provinz.bz.it



Istituto provinciale di statistica
 Via Canonico Michael Gamper 1 • 39100 Bolzano
 Tel. 0471 41 84 04-05 • Fax 0471 41 84 19
 www.provincia.bz.it/astat • astat@provincia.bz.it

Auszugsweiser oder vollständiger Nachdruck mit Quellenangabe (Herausgeber und Titel) gestattet
 Verantwortliche Direktorin: Johanna Plasinger

Riproduzione parziale o totale autorizzata con la citazione della fonte (titolo ed edizione)
 Direttrice responsabile: Johanna Plasinger

astat info

Nr. 02
19.02.16

presse | stampa

Landwirtschaft in Zahlen 2014

Agricoltura in cifre 2014

Das Landesinstitut für Statistik - ASTAT erweitert sein Angebot an statistischen Publikationen um die erste Ausgabe der Broschüre „Landwirtschaft in Zahlen 2014“.

Die Broschüre gibt einen umfassenden Überblick über die Landwirtschaft in Südtirol. Sie bedient sich dabei einer Reihe von Informationen, die von Daten zur Struktur über die Produktivität der landwirtschaftlichen Betriebe, von der wirtschaftlichen Situation (Wertschöpfung, Ein- und Ausfuhr, Beschäftigte usw.) über Umweltdaten (Bodennutzung, Bewässerung, erneuerbare Energien usw.) bis zur Agrarpolitik reichen.



L'Istituto provinciale di statistica arricchisce la propria offerta di prodotti statistici, diffondendo la prima edizione dell'opuscolo "Agricoltura in cifre 2014".

La brochure fornisce un quadro generale del sistema agricolo provinciale raccogliendo una serie di informazioni che spaziano dai dati di carattere strutturale a quelli di produttività delle aziende agricole, dalla situazione economica (valore aggiunto, importazioni ed esportazioni, occupati, ecc.) ai dati ambientali (utilizzo del suolo, irrigazione, energia rinnovabile, ecc.) e di politica agricola.

Die wichtigsten Datenquellen sind: Landwirtschaftszählung, wirtschaftliche Ergebnisse der landwirtschaftlichen Betriebe, Erhebung der Struktur und Produktion der landwirtschaftlichen Betriebe und die Volkswirtschaftliche Gesamtrechnung des Landes Südtirol.

Le fonti di riferimento principali sono: il Censimento dell'agricoltura, la rilevazione sui risultati economici delle aziende agricole, l'indagine sulla struttura e produzione delle aziende agricole e il Conto economico della Provincia di Bolzano.

Hier einige Ergebnisse aus der Broschüre:

Qui di seguito alcuni dati estratti dal volumetto:

- Im Jahr 2013 werden 19.182 landwirtschaftliche Betriebe mit 230.662 Hektar landwirtschaftlicher Nutzfläche gezählt (-5,3% bzw. -4,1% gegenüber der Landwirtschaftszählung 2010);

- nel 2013 risultano 19.182 aziende agricole con 230.662 ettari di superficie agricola utilizzata (rispettivamente -5,3% e -4,1% rispetto al Censimento agricoltura 2010);

- 2012 wurden auf 17.666,49 Hektar Äpfel angebaut; auf 46% dieser Fläche sind die Bäume zwischen 5 und 14 Jahre alt;
- die Wertschöpfung der Landwirtschaft beträgt im Jahr 2014 890 Millionen Euro (+1,8% gegenüber 2013);
- 2014 betragen die Einfuhren der landwirtschaftlichen Nahrungsmittel 1.096 Millionen Euro und die Ausfuhren 1.299 Millionen Euro;
- 18% der landwirtschaftlichen Nutzfläche werden bewässert; dennoch werden damit 97% der bewässerbaren Fläche erreicht;
- das von den landwirtschaftlichen Betrieben genutzte Bewässerungsvolumen umfasst 50 Millionen Kubikmeter. Dies entspricht etwa 1.200 m³ Wasser pro Hektar;
- 2014 wurden 176 Millionen kWh Strom von den landwirtschaftlichen Betrieben verbraucht. Im Jahr 2008 waren es 148 Millionen kWh.
- la superficie investita a melo nel 2012 è 17.666,49 ettari, di cui il 46% con piante di età da 5 a 14 anni;
- il valore aggiunto dell'agricoltura nel 2014 è di 890 milioni di euro (+1,8% rispetto al 2013);
- 1.096 milioni di euro le importazioni e 1.299 milioni di euro le esportazioni nel 2014 di prodotti agro-alimentari;
- il 18% della superficie agricola utilizzata viene irrigato; pur tuttavia viene coperto il 97% della superficie irrigabile;
- 50 milioni di metri cubi i volumi irrigui utilizzati dalle aziende agricole, che corrispondono a circa 1.200 m³ di acqua per ettaro;
- nel 2014 le aziende agricole hanno consumato 176 milioni di kWh di energia elettrica. Nel 2008 erano 148 milioni di kWh.

Die Broschüre „Landwirtschaft in Zahlen - 2014“ ist auf der Internetseite des ASTAT unter <http://www.provinz.bz.it/astat/> verfügbar und kann in gedruckter Form beim Astat angefordert werden.

L'opuscolo "Agricoltura in cifre - 2014" è disponibile online nella sezione "Agricoltura e ambiente" alla pagina internet dell'ASTAT <http://www.provincia.bz.it/astat/> oppure può essere richiesto in versione cartacea direttamente all'Astat.

Hinweise für die Redaktion:

Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an
Francesca Speziani, Tel. 0471 41 84 50

Nachdruck, Verwendung von Tabellen und Grafiken,
fotomechanische Wiedergabe - auch auszugsweise -
nur unter Angabe der Quelle (Herausgeber und Titel) gestattet.

Indicazioni per la redazione:

Per ulteriori informazioni si prega di rivolgersi a
Francesca Speziani, tel. 0471 41 84 50

Riproduzione parziale o totale del contenuto, diffusione e
utilizzo dei dati, delle informazioni, delle tavole e dei grafici
autorizzata soltanto con la citazione della fonte (titolo ed edizione).